

軽井沢ニュース

2014

6 | 13

●軽井沢暮らしに役立つ情報

第130号

●発行 軽井沢ニュース舎
軽井沢町軽井沢178番地 819スクエア
●Tel.Fax 0267-42-0819
●info@karuizawa-news.org

★暮らす軽井沢 人口 19,914人(+56) 男 9,556人(+26) 女 10,358人(+30) 世帯数(前月比) 9,186世帯(+56) ▲別荘 15,365戸(+168)(24年1月現在)

次号 第131号は、
平成26年7月11日(金)発行予定です

Web版 **軽井沢ニュース** 検索

広告は生活を豊かにする情報です
お問合せ0267-42-0819

まち・ひと・くらし 浅麓News 6月

第39回・「交流人口創出指南書」を読む(下)

冊子は軽井沢の別荘滞在者の動向を分析した(複数回答)。

「別荘ライフの行動範囲」では「小諸・御代田(高峰高原)エリア」が57%、「佐久平エリア(駅周辺)」が43%で、「軽井沢町内のみ」は27%に止まり、佐久全域の広範に及んでいた。

「日帰り外出時間(片道)」では「60分以内」が最多。しかし、「90分以内」「120分以内」も20%超と相当数いる。行ってみたい行楽スポット 佐久周辺の観光スポットを紹介する情報誌「じゃらん」なら、遠出もOKと考えていた。

「行動の動機となる情報源」では「現地配布の無料パンフレット」が68%とダントツ。新聞・雑誌、口コミ、テレビ・ラジオ、旅行ガイドブックからも積極的に情報入手する姿勢が窺えた。

「滞在中にほしい情報」では「地域のグルメ情報」が61%で一番、「イベント」が50%で二番、「医療機関」が29%で三番に入ったのは注目される。救急搬送より保養・療養が目的ではないか。

現在、佐久地域では「(冊子は)とても興味深い」「改めて地域を見直すきっかけになった」と好評。秋田・大館、神奈川・相模原、埼玉・所沢、山形・米沢など県外からも「ぜひ参考にしたい」との問い合わせもあった。

冊子は10,000部を制作し、「新たなビジネスチャンスの資料として地域活性化に役立てて」(木次洋史事務局係長)と、市町村関係者や商工事業者、観光協会などに順次配布している。

今後の取り組み方について、木次係長は「佐久広域連合にはログ・ローリング(丸太転がし)の考え方がある」と面白い言葉で話した。困っている時には、軽井沢など加盟11市町村が応援し合うことが大切、と説明する。

冊子はページの最後に「第二章の主人公は『あなた』です」と当事者意識の必要性を指摘し、実践への奮起を促している。次回「アダプト・プログラムとは」



【演】指揮・藤牧健一
【ト】R・ミッチェル(大草原の歌)
ヴェルディ(歌劇シチリア島の夕)

★六月二二日(日) 14時開演
軽井沢吹奏楽団 第19回定期演奏会



★六月二二日(土) 13時開演
前川清 軽井沢音楽会
ランコントロールファン 新しい前川ワールドを 緑と風の軽井沢から

六月二二日(土)〜七月十八日(金)
軽井沢大賀ホール
コンサートスケジュール
公演1日前まで、電話予約を承ります。



★六月二八日(土) 13時開演
第5回ソニーピアノの会
軽井沢演奏会



★六月二九日(日) 17時開演
全席指定S席1万2千円のみ残数僅少
ソニーピアノの会

【演】DEEN
詳細は <http://www.deen.gr.jp/>
【ト】当日までのお楽しみ♪

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

★七月五日(土) 17時30分開演
★七月六日(日) 14時開演
DEEN Summer Resort Live
4th wave

【ト】花の歌のブーケ・マティルダ
ド・ロスチャイルド/ラフマニノフ
ドビュッシ/山田耕筰/中田喜直/團伊玖磨作曲(花の歌)、他
★全席自由一般5千円(学生&障がいのある方2千5百円(障害者手帳・学生証の提示が必要となります))

★七月十八日(金) 18時30分開演
東日本大震災復興支援
チャリティコンサート
シャイロット・ド・ロスチャイルド

★七月十八日(金) 18時30分開演
東日本大震災復興支援
チャリティコンサート
シャイロット・ド・ロスチャイルド



★七月十三日(日) 17時30分開演
オブサウンズ・ジャズ・オーケストラ

【演】千住真理子ヴァイオリン/山洞智ピアノ
【ト】レスピーギ(シチリアーナ)
ベートーヴェン(ヴァイオリンソナタ)クローツェル(ブラームス(フルツ))千住明(Andante)他
☆チケット完売しました。



7月18日(金) OPEN!
オープニングスタッフ募集
東京・青山の
ワインスクール
講師が経営
ジャズやクラシックなどの演奏を聴きながらワインと食事を楽しむ軽井沢で初の本格的ワインバー
RUBATO (ルバート)
【業務内容】調理、ホールサービス
【時給】1000円〜
【月給】17万円〜(応相談)
※昇給制度あり(待遇) 交通費支給 従業員用駐車場あり
軽井沢町軽井沢 1277-15
Rubato
wine & music
(お問合せ) 090-4531-4777 (担当: 矢野)
音響・映像設備完備、ランドピアノ設置、着席時60名、立食時70名 収容可

美しくやさしい水辺のガーデンリゾート
軽井沢レイクガーデン
6月28日(土)〜6月30日(月)
ローズフェスタ2014
4500株のバラが咲き誇ります。
6/28(土)・29(日) ★バラを楽しむガーデンウォーク & ドライフラワーづくり(講師: 大野耕生)
★大野耕生トークショー & 鉢植え替え実演 ★ハーブ演奏会
★オカリナ・コカリナ演奏 ★軽井沢幼稚園の幼児たちによる手話を使った合唱
6/30(月) ★宿根草、ハーブの園内散策 & レクチャー(講師: 伏見泰尚)
6/28(土)・29(日) ★骨董縁日&そば ひょうろく出店ほか ★水上パンティングボートツアー
■入 園 料: 大人1000円/小・中学生500円/小学生以下無料(※6/20〜7/13のローズシーズンは大人1200円/小・中学生500円)
■営業時間: 9時〜17時(夏期 6/20〜7/13 18時まで)
www.karuizawa-lakegarden.jp TEL:0267-48-1608 FAX:0267-48-1619
カーナビゲーションご利用の場合: 目的地を「レイクニュータウン」が「0267-48-1611」に設定してください。

ペット同伴OK!(テラス席)
(4月中旬〜10月下旬まで)
★ろく亭6・7月感謝企画★
「ろく」にちなみ6と9の日は、単品メニュー半額サービス
6月16(月)、19(木)、26(木)、29(日)
7月6(日) ※夏期は「ろくの日」はお休み、9月より再開します。
当日3メニュー(来てのお楽しみ!)を半額サービスします。
「すべてはお客さまの笑顔のために…」
送迎あり 食べて、飲んで、安心のお泊り!
中軽井沢・ろく亭
ランチ1番人気
ボリュームたっぷり
約20品ソフトドリンク(杯サービス)
焼き肉定食
905円(税別)
大きなバスタブが
感動的な家族風呂
〒389-0112 長野県北佐久郡軽井沢町中軽井沢3148-1
本店 TEL:0267-45-2341 FAX:0267-45-0365

とどかない恋の相手の名前さえ
誰にもいわずあじさいの花 増田きみ江

FM軽井沢 **ブルースパワ**
77.5MHz 6/17 7/1 23時30分~

北欧家具・照明のネットセール
こぶしざわ
ウェグナー、モエエンセンの名品家具、TEL:0267-46-0017
照明器具 etc. URL:http://www.14.plala.or.jp/CottageDesign

軽井沢プリンスホテル 2014年7月、軽井沢が進化する!

★ザ・プリンス ヴィラ軽井沢 7月8日(火) オープン

プリンスホテル国内5つ目となるフラッグシップホテル。“貸別荘機能”とホテルサービスが融合した新たな宿泊施設です。平屋建て、2階建て、2階建て温泉付きの全3タイプ20棟をゆったり配置。また、ヴィラ宿泊者専用のフロントやラウンジを備えたセンターハウスも新設されます。



★軽井沢・プリンス ショッピングプラザ 7月2日(水) スケールアップ OPEN

「3世代で快適に楽しく過ごせるショッピングモール」をテーマに、ゆったりお食事やご休憩いただけるフードコートをはじめ、国内初出店のアウトレット店など54の店舗がオープンします。



★軽井沢72ゴルフ 東コース・新クラブハウス 7月2日(水) オープン

東コースに、プライベートコンペから大型コンペまで開催可能なハイクオリティを極めたクラブハウスが誕生。2階にはテラスレストランや200名規模で利用可能な大型コンペルームが完備されます。



軽井沢プリンスホテル TEL:0267-42-1111

6月28・29(土日)軽井沢アート & ジャズ フェスティバル 第1部ストリートステージ11時~16時/第2部インドアステージ



☆実行委員会(0267・41・2501)より☆
昨年秋に実施した「軽井沢ハロウィン」では、多くのお子さんたちとご家族に参加していただき、ファミリー層の軽井沢ファンを増やすことが出来ました。今回目指すのは一転「大人の軽井沢」...詳しくはチラシをご覧ください。

- ♪軽井沢の初夏を彩る JAZZの演奏と個性豊かなアートクラフト。
- ★ストリートステージ 11時~16時 入場無料
- ①旧軽井沢銀座通り他特設会場①協田美術館②万平ホテルハッピーパレード③郵便局④チャーターストリート銀座デックス⑤中央広場⑥軽井沢カステル⑦ROKUTAI⑧軽井沢ニュープリンスSP⑨J.R.軽井沢駅 etc...
- ★出演ミュージシャン &アーティスト(予定)

- ①参加店舗内特設ステージ②SASHI旧軽ダイ
- 18時~20時 有料
- ★インストアステージ
- ★その他肉料理・パスタメニューも充実
- ★二人展開催中(常設)★
プロの画家(伊藤麻里/下村 尚)
- Saloon Junn
TEL 0267-31-0098

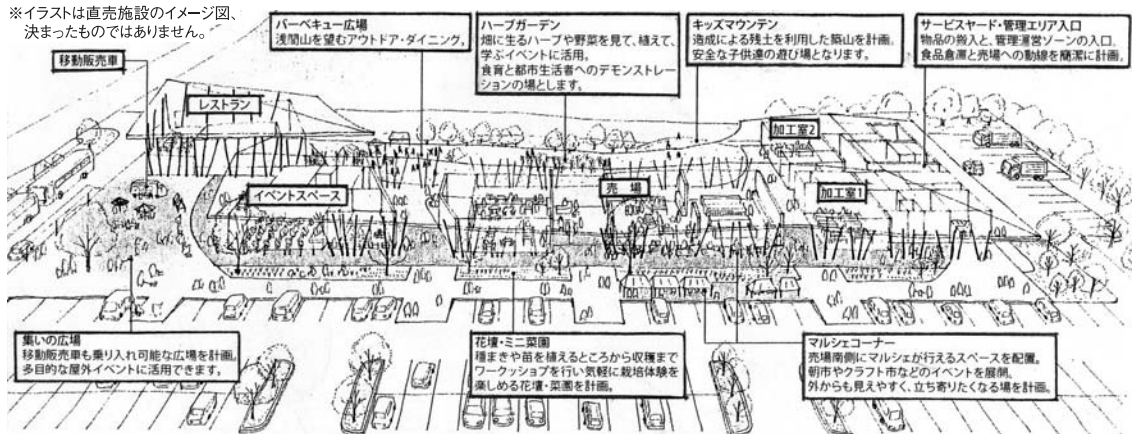


待っただけのこはあつた...素晴らしい出来上がり...と土屋委員長

■七月一日(火) 軽井沢風越公園総合体育館がオープン。町議会・風越公園整備事業特別委員会が6月11日の本会議終了後、視察を行った。
本年3月25日竣工、4月1日オープンの予定だった社会資本交付金事業・風越公園総合体育館は、諸般の事情により4月25日に延期され、2月15日の大雪/豪雪などのために再度延長、町民から供用開始を待たれていたが、7月1日にオープンする。営業時間などの詳細については、広報かるいざわ7月号に掲載される予定だが、予約受付は始まっている。(スカップ軽井沢48・2145)
待ちかねた町議会・特別委員会も6月11日、本会議終了後に視察会を実施、新体育館の出来栄を見学。



■七月二日(水) プリンスグラウンドリゾート軽井沢が大きく変わる! ショッピングプラザ:54店舗オープン/駅前ゲストサービスセンター
■農業生産者の夢と期待:南軽井沢/発地「農産物等直売施設」建設計画は:平成28年4月オープン目指す/新たな、集いと賑わいの拠点
◎町は今月、広報かるいざわ6月号で「農産物等直売施設」の愛称募集を行っている。応募用紙の入手は観光経済課窓口か町ホームページからダウンロード。応募方法は郵送又はFAXで。1人何点でも応募可。締め切りは6月25日(水)必着まで。(問:農林係0267・45・8572)
構想によると、開設は平成28年4月オープン。場所は下発地。位置は町南保育園の北側に隣接し、西側は県道に沿った農地帯。用地面積は約1万5千㎡(4千5百坪)、建築面積は約2千㎡(6百坪)、冬期も営業する通年型II前号既報II。
現在、町・農業生産者・観光協会関係者ら17人で構成する検討委員会(徳田克彦委員長、事務局・山浦隆幸農林係長)で「南軽井沢 森の風土(FOOD) ガーデンのプロポーザル(提案)」をたたき台に、計画を進める。今年度中に基本設計案をまとめる予定。
直売施設は藤巻進町長が掲げる「楽しさ、美味しさ」がコンセプト(全体を貫く統一した考え方)。同施設は①農産物直売所②加工施設③イベントスペース④レストランの4つ



で編成。その内容は、既存の農産物直売所や道の駅、観光農園のイメージを超え、夢と期待が膨らむ施設規模になっている。
広報を想像力で読むと「地元産の朝取り野菜販売コーナーや、週末にマルシェ(フランス語で市場)を開く屋外スペース」「そば打ち体験コーナーにも利用できる多目的調理室や、軽井沢ならではのオリジナル商品を製造・販売する加工室」「食育や農業に関する講演会や、ブルーベリー・ジャムや野菜漬物の漬物の調理実演」などが即座に思い浮かぶ。
施設本体のほか、アウトドアが楽しめるバーベキュー広場、見て・植えて・学ぶハーブガーデン、残土を再利用したキッズ・マウンテン、ヤギ・ウサギの小動物園、栽培体験のワークショップをやる花壇・ミニ菜園等々、面白そうな様々なテーマが実現に向けて検討中だ。
別棟に建つ「浅間山を眺めながら家族団欒食事を楽しむレストラン。地元産の食材で調理した美味しさ満点メニューが自慢」。レストランは次回2期工事。直売施設が軌道に乗った平成29年度オープンの予定。
関係者の話では、農業の6次産業化(生産・加工・販売まで)の成功モデル、茨城県の「ポケットパークどきどき」や、三重県の「伊賀の里モクモク手づくりファーム」など県外も視察し、参考事例にした。

軽井沢北口・徒歩2分
レストラン
Saloon Junn
日替りランチ
(ライス・サラダ・スープ付)
¥680
(完全日替り/限定15食)
★その他肉料理・パスタメニューも充実
★二人展開催中(常設)★
プロの画家(伊藤麻里/下村 尚)
Saloon Junn
TEL 0267-31-0098

追分に移転しました
軽井沢 家具修理専門工房 **アスペン**
家具修理 専門工房 **アスペン**
【インポート家具販売】
至中軽井沢、遠分信号 国道18号 遠分信号 信号
★ダイニングテーブルの塗り替え/椅子のガタつき修整/椅子・ソファの布の張り替えほか。
★移転6ヵ月記念/アンティーク家具 30%off セール中!
☆見積り無料、お気軽にご相談ください。☆原則無休☆
軽井沢町追分489-1
TEL.0267-45-3999 根岸

ナチュラルガーデン
「松井田バラ園と多肉植物園へ」
多肉植物・苗販売
リース・タブロー制作体験もできます。
http://homepage2.nifty.com/matsuidarose/
群馬県安中市松井田町松井田763-2
Tel & Fax: 027-393-3962
データ復旧 パソコン設定 ホームページ制作・改修・代行 販売・修理・回収 月々9,900円~ パソコン家庭教師訪問も可能です
パソコンで困ったら
お見積り・ご相談無料!
IP 電話 **050-3766-5500**
詳しくはWEBで **アスプラス** 検索
軽井沢遠分 パソコンサポート アスプラス

貸せる家を創る
www.kaseruie.com
Producer
Katsuhito NAKAMURA
nakamura@kaseruie.com
090-3106-9819

軽井沢バレエアルテ
サマーシーズンのスペシャルレッスンです。
大人から始める リラックスバレエ
バレエの中の緩やかな動きで優雅に運動不足を解消しましょう。ダンスの基本といわれるバレエをのびのびとレッスンします。
身体に優しい動きですので年齢を問わずに受けられます。随時予約を受け付けております。
※個人レッスン(出張可)もあります。...別料金
ジュニアバレエ ファミリークラス
夏休みだけのスペシャル体験レッスン
クラシックバレエの基礎を丁寧にレッスンします。
小・中学生の初心者・経験者。年齢と経験に応じて予約を受け付けます。
7月&8月 朝、夕
場所: 新軽井沢会館(矢ヶ崎公園管理棟) 軽井沢カフェ来美(大賀ホール前)
軽井沢バレエアルテ 代表: 早川真紀
090-1203-17067 arteballetto@dk.pdx.ne.jp

軽井沢 町の 観光ガイド
軽井沢観光協会 検索

軽井沢ニュース年間購読のお申込みは
二千五百円(送料手数料)郵便振替 00530-3-80559 軽井沢ニュース会

毎月15日はいちごの日
軽井沢ガーデンファーム 検索

イベントボックス

Event Schedule table with columns for dates and event details. Includes events like Krtajja Yoga, 軽井沢映画同好会, and 軽井沢紫煙会議.

50年後をデザインする
軽井沢 三十区物語 PART4

第21回 塩沢区 (しおざわ)

「いま、塩沢グルメ通りが面白い」と言っているのは、筆者ではなく3年ぶりに取材にうかがった土屋彰・塩沢区長さんだ。

3年後のいまは、軽井沢中学校前からの鉄道と長野新幹線を跨いで発地の休耕田まで南北に走る、いわゆる「塩沢グルメ通り」に変化の兆しが現れているらしい。



「いま、変わりつつある「テニス民宿」の塩沢集落の将来は、…実は私にも予測が出来ないほど…」と、土屋区長さん。

通りの終点・南保育園隣りに移転する「農産物等直売施設」建設計画が町から発表され、その愛称募集も始まった。

GWの離山房(グルメ通りの開祖?とされている)を訪れた、ジョン・レノン/水上勉ファンの数も半端ではなかったらしく、沿線ではモデルハウス併設のピザ屋さんや、バイパスを渡ったところで、手作り&輸入家具店やブライダル関連店?の工事も始まっている。

…浅間山がよく見える所にリゾートマンション建設の話…も水面下では?。

次回には下発地区を予定。
■自主防災組織・町内5号目を立ち上げ、2月の大雪の時は、16日10時には塩沢交差点付近に立ち往生している数百台の車両を確認。すぐ公民館に休憩所を開設。一時利用者630名/宿泊者14名を「おもてなし」した土屋区長と塩沢の皆さん。



★取材予定★ 彩瓜→古宿→三ツ石→大日向→浅間台→借宿→鳥井原→油井→離山→南ヶ丘→千ヶ滝西→中軽井沢→旧軽井沢→新軽井沢→成沢→南軽井沢→馬取→千ヶ滝中区→塩沢→下発地→つくしヶ丘→風越園地→茂沢→追分→峠町→小瀬→ニュータウン→上発地→星野→塩壺

別荘 15,365戸

軽井沢の別荘人

第9回 フラ(ダンス)の先生・千北恒代(ちぎたつねよ)さん



千北恒代さん(左)と「ハワイアンをつどい in 追分」の踊り

千北さんは「フラ・ハラウ・オ・プアメリエ」のハワイアンネームまで持つ、フラダンスの先生。神奈川県藤沢市に江ノ島本部のほか、自身が育てたインストラクターによる根岸・磯子・茅ヶ崎など5カ所の教室も主催する。

肩書のカタカナは「フラは踊り、ハラウは教室、プアメリエは花の名」(千北さん)。フラはハワイの民族舞踏で、古代から神々を崇める宗教儀式として伝承されてきた。足でリズムをとり、手の動きに意味やメッセージ性を秘める。

千北さんのフラ歴は30歳代半ばから。横浜で10年、本場ハワイで5年、計15年のキャリアを積んで独立。「ハワイの人間国宝」Uncle George Na'ope(アンクル・ジョージ・ナオベ)の一番弟子にも師事した。

千北さんが軽井沢を初めて訪れたのは、約20年前。ご縁が深まったのは、夏

に「ハワイアンをつどい in 追分」をNPO法人リフレッシュガーデン(代表 田所義朗氏)の野外スタジオで開いてから。催しは今年で、もう5回目。

1年前からは、追分本部を新設し、地元から頼まれて教える機会が増えた。現在、自宅のある横浜市戸塚区から月に2回、遠路遙々と通ってくる。追分・借宿の両公民館も会場に、フラ(ダンス)サークルの指導者にも招かれている。

生徒募集の際は「フラ体操」で呼び掛け、「ハワイアンのリズムで体を動かしてみませんか」と誘い。ハワイ語、メイク、ウクレレなど文化全般についても講義。「風邪もひかず健康になった」「弱った足腰がよくなった」「嫌なことがあっても笑顔になれる」と好評。

「生徒たちは私の宝物。喜んでくれる楽しいフラを心掛け、形式などにはこだわっていない」(千北さん)。

★登場別荘人★ ①桜の沢・尾崎博子 ②詩の館・布川鶴 ③ドギーパーク・小林喜代文 ④ハッピーヴァレー・小谷明 ⑤追分・加太肇江 ⑥新軽・カフェ来美 ⑦太郎山・猪狩喜永/由美 ⑧チームセンター入口・加藤佳生 ⑨フラダンスの先生・千北恒代

東御市・梅野記念絵画館

6月21日(土)~8月31日(日)
異端の天才…横井弘三展



予備知識を持たないで横井弘三の絵画世界のドアを開けた人は、その妖しく、不気味さを秘めた画面の形象に少なからず戸惑いを覚えるでしょう。館長佐藤 修 0268・61・6161

箆箆に眠った大切な帯をバッグにリメイクしてみませんか。一流ブランドのバッグをつくり続けた職人がひとつひとつ丁寧に仕上げます。



お気軽にご相談ください。 32,400円~
LOVE JAPAN BRAND
http://www.lovejapanbrand.com/
TEL.0267-45-3719

DIYや日曜大工初心者にも最適

水性木材保護塗料
ガードラック
木のある暮らしをもっと楽しむ



お問い合わせは
和信化学工業株式会社 TEL 0748-53-1966
お客センター FAX 0748-53-1941
情報満載のガードラックホームページに今すぐアクセス!
ガードラック 検索 または http://guardlac.jp/

住宅の寿命から、見た目の印象、気持ちまで
色で変わる。色彩工房のリフォーム

地球上にあるものは、すべて色があります。山や空などの自然、私たち人間だって色=個性があります。そして車や服などあらゆる場面で「色」を選びます。色が生活を楽しくさせてくれるからです。家においても同じです。地域の景観や環境、その人の個性やライフスタイルに応じた「家」の色を私たちがご提案します。家を「あなた色」に変えてみませんか?

住宅の壁の塗り替えはお任せください。
色彩工房は、住宅の塗り替えだけでなくエコリフォームなどあらゆるリフォームを手掛けています。

■軽井沢町のリフォーム補助金制度をご利用できます(※別荘は対象外)

株式会社 色彩工房 本社 小諸市塩野1685-1 E-mail: info@uchipen.co.jp
内堀塗装 軽井沢店 北佐久郡軽井沢町長倉18-131 (R18号・南軽井沢交差点より北へすぐ)

0800・800・1416

6月29日(日) 13時30分～15時30分

小泉進次郎&小林りん・軽井沢の未来を語る
軽井沢青年会議所創立40周年記念シンポジウム



衆議院議員／内閣府大臣政務官・復興大臣政務官の小泉進次郎さんと、8月に開校するインターナショナルスクール・オブ・アジア軽井沢／I S A K代表理事の小林りんさんが「軽井沢の未来」について、語り合います。
◎会場 軽井沢プリンスホテルウエスト浅間
◎無料 先着400名 ☎090-3960-0826 柴崎 U

6月22日(日) 11時～14時30分

軽井沢浅間プリンスホテル 0267-48-0805
ランチ&デザートブッフェ ¥2400



★開放的な窓から、絵のように広がる浅間山
★山の恵みと海の幸、イタリアンハーモニー
★およそ13種類のお料理と7種類のデザート
★予約制：おとな¥2400/子ども¥1700(7歳～12歳)/6歳以下無料(※消費税込み) H

**会員募集
ジャズ体操
JG キッズ軽井沢クラブ**

ストレッチで身体をほぐして、軽井沢リソムに慣れておくことの楽しさ、喜びも体験しながら運動能力を高め、さらに心身共に調和のとれた、表現力豊かな軽井沢キッズの育成を目的としています。年2回、日頃の練習成果を披露するダンスの発表会があります。みんなで楽しく頑張りましょう！
見学、無料体験レッスンが可能です。
会場：中部小学校体育館(7月より浅間公園総合体育館2Fリソム)
曜日：毎週木曜日
指導者：日本ジャズ体操指導者連盟公認 中島和子
対象：小1 5歳～小1：午後4時～午後5時
小2 以上：午後5時～午後6時30分
会費：月3500円
申込先・お問い合わせ 090-6049-0083 中島まで
申込み & 問：090-6049-0083 中島 H

軽井沢 骨董縁日
IN 軽井沢レイクガーデン
2014年6月28日(土)29日(日)
AM10:00～PM4:00
ローズガーデン
軽井沢レイクガーデン
軽井沢中央公園
軽井沢中央公園に400軒4500軒のバラが咲き誇ります。
ACCESS
軽井沢レイクガーデン
軽井沢中央公園
軽井沢中央公園に400軒4500軒のバラが咲き誇ります。
☎ 090-8313-7869 骨董さくらい U

塩沢村 蛸めぐり 2014 のお知らせ

7月5日～21日迄の 金土日月に開催
軽井沢駅から無料循環バスを運行します。

- ◆4年前より始まった、このイベントの来場者数は、一昨量が600人、昨量が2700人。今年は2400人超?様の来場を予定、時間は19時～21時迄。主催は軽井沢ナイチャー倶楽部。
- ◆塩沢周辺散策&飲食店利用…無料循環バス17時軽井沢駅着/17時15分出発/同30分中軽井沢駅発/同45分塩沢地区・中心に到着。
- ◆蛸めぐり鑑賞客用…無料循環バス18時軽井沢駅着/18時15分出発/同30分中軽井沢駅発/同45分に塩沢地区・ほたる会場に到着。
- ◆21時エルツ駐車場発/同30分中軽井沢駅発/22時軽井沢駅着 問：080-5140-1418 U

別荘族がお気に入りの my marche

軽井沢マルシェ@星野温泉トンボの湯もみの木広場に 20店舗が集合します。



→10月まで…毎週第3土・日曜日に開催です
→8月…毎週土・日曜日に開催10時～16時
→青空のもと、森に囲まれたのんびり過ごす
→信州の食や文化を生産者から直接学べます
→卵やパン・調味料・ジャム・花・雑貨等も
問：0267-44-3580 星野リゾートトンボの湯 H

2014 6.13 軽井沢 ニュース
第130号 On Paper 町の話題あれこれ

■5月25日(日)10時～:恒例/中軽井沢名物・聖パウロ幼稚園のバザーが、天候にも恵まれ千人近い参加者で賑わった。狩野公園に設けられた臨時駐車場もバザーのスタート前に満車状態。2Fの雑貨売り場などは、買物客でいっぱい、なかなか階段を上れないほど。
軽ババ(おやじの会)による模擬店にも人だかりが出来、一つ50円のわたあめには長い行列。300円のやきとりを真剣に焼くパパたちの顔と、ケムリと匂いがバザーそのもの。本部席の小林会長さんもうれしそうだった。



■5月30日(金)13時～:千ヶ滝西区会において、町内6号目となる自主防災組織が結成され、町長公室で認定書交付式が行われた。関係者とともに出席した赤尾西区・区長さんは、「昨年の4月ごろから、区内の関係者約10名が、月1回、防衛省の防災の専門家をお願いして、勉強会を開いてきました。本年2月の大雪の際は、区内にある企業の保養所などのご協力もあり、速やかな除雪作業と高齢者・弱者の援助を行うことが出来ました」と日頃の勉強の成果と、区内の協力態勢を強調。



Karuizawa News TEL FAX 0267-42-0819
<http://www.karuizawa-news.org> info@karuizawa-news.org

パリはなぜ愛の聖地なのか

星野和彦写真展/巴里・いまむかし
6月22日(日)～29日(日)



☆銀座: GALLERY 座 STONE
☆中央区銀座5-6-15座 STONE B1F
☆連絡先: 090-3227-1690 星野演出事務所 M

塩沢の友悠アカデミーが

アロパーチ化粧品20周年記念パーティー
関係者140名がプリンスホテルに参集。



アロパーチ化粧品は、軽井沢から生まれた「基礎化粧品」と「浴用化粧品」。町内外に愛用者がたくさんいて、アロパーチ倶楽部の活動も盛んだ。5月24日のパーティーは満席状態、藤巻町長も駆けつけ、お祝いの二胡の演奏や、幸田弘子さんの朗読を觀賞した。 N

♪くっつけテラスコンサート/無料

6月22日(日)11時～ & 13時30分～
第6回…奥田雅代Vn / 篠崎朝子Pf

美しい6月の軽井沢 くっつけテラスにて
11:00～12:00
13:30～14:30
place 2Fテラス
Vol.6
問：0267-41-0743 フードサービス・シンワ M

♪大賀ホール7月31日(木)14時開演

西東京 男声合唱団アンサンブル・ステラ
結成10周年 軽井沢記念コンサート

入場無料・整理券が必要です。
各楽曲の林を吹き飛ばし、青天に純白の雲が吹き上げるとき、地には強い男声合唱が響き渡ります。
アンサンブル・ステラ
結成10周年 軽井沢記念コンサート
2014年7月31日(木)
軽井沢 大賀ホール
問：042-427-5032 事務局長(小島) U

♪大賀ホール8月3日(日)14時開演

ウィーンからの風…幸田浩子&菅野祥子
デュオコンサート/軽井沢響きの会主催

ウィーンからの風
ソプラノ 幸田浩子 メソソプラノ 菅野祥子
軽井沢大賀ホール
問：0267-31-5555 大賀ホールチケットサービス U

田中本家博物館より読者プレゼント

…オリジナルのゼリー菓子「夏椿」…
樹齢230年・夏椿の真白い花にちなんで



6月中旬～豪商の館/田中本家博物館の夏の庭では、樹齢230年・樹高10mの大木の夏椿が、毎日真白い花を中庭の池に雪のように降り注ぎます。「6個入り夏椿」を5名様に。
⇒389-0104北佐久郡軽井沢町軽井沢東178番地 軽井沢ニュース舎プレゼント係7月11日締切 M

世界遺産信州軽井沢倶楽部
ユネスコ憲章では、諸国間の文化交流を深め文化の多様性を尊ぶことで平和の構築に繋がると説いています。この基本理念から世界遺産が誕生しました。世界遺産には①文化遺産 ②自然遺産 ③複合遺産があり、同様の主旨から「無形文化遺産」「世界記憶(記録)遺産」があります。
当倶楽部では、多様な文化、それを築き上げた様々な人達とのかかわりを通して、世界遺産の意義や価値を深く認識し見識を高めるために、日本や海外の有識者やスペシャリストを招き、講演会などを開催します。さらに会員同士の研究発表や親睦会、交流会なども実施します。
明治以来、多くの文化人ら別荘地として栄えた軽井沢をはじめ、信州は近代において文化意識の高い地域であり、勤勉な長野県人は他県にもそれを知らしめています。未来における素晴らしい文化構築を意識する方々の多い信州の地に、世界遺産信州軽井沢倶楽部を設立しました。

二重まぶた
黒目が大きく印象的な目
まぶたの開きが弱く、眠たい感じがする。目を開くのが大変。目の下の脂肪が目を開くのを邪魔する。まぶたのたるみや、目の下の脂肪除去。たるみ、鼻が高く鼻の穴を小さく、斜視、鼻骨削り、鼻形成、鼻翼縮小、鼻の異物除去、小鼻縮小、わし鼻、唇を厚く、薄く、歯ぐきの修正、アゴ・エラ、頬骨削り、頬、こめかみの窪み、二重アゴ、ヤケド跡修正、ニキビ跡除去、ホクロ除去、イレイズ除去、シミ・イボ除去、赤ら顔、傷痕形成、医療レーザー、脂肪吸引(顔・二重アゴ・全身)、腹筋のたるみ取り、ワキガ・多汗症、顔・首・アゴのシワ、たるみ、鼻骨矯正、法条線、眉間のシワ、豊胸、乳頭・乳輪縮小、下垂乳房、乳房縮小、陥没乳頭、乳房再建、豊胸バッグ入れ替え・抜き、耳、耳たぶ形成、ヘン形成、変容治療修正、指・手足の奇形。
日本形成外科学会形成外科専門医 院長 中村 潔 医学博士
豊富な実績と数多くの症例を経験した安全性が高い治療です。どうぞ安心して私にお任せください。
美容外科 高崎中央クリニック
受付相談 ☎0120-360-830 (朝9時～夜9時)
http://wakagaeri.takasaki-c.net/ 若返り専用 携帯サイト http://www.takasaki-c.net/m/

自然で柔らかく、魅力的な目元に!
すっきりした目
余分な脂肪やたるみを切除して、すっきりとした目元が実現できます。自然に仕上げるには豊富な経験と高度な技術が必要で、整形形成科認定医の中村院長にお任せください。
黒目が大きく印象的な目
まぶたの開きが弱く、眠たい感じがする。目を開くのが大変。目の下の脂肪が目を開くのを邪魔する。まぶたのたるみや、目の下の脂肪除去。たるみ、鼻が高く鼻の穴を小さく、斜視、鼻骨削り、鼻形成、鼻翼縮小、鼻の異物除去、小鼻縮小、わし鼻、唇を厚く、薄く、歯ぐきの修正、アゴ・エラ、頬骨削り、頬、こめかみの窪み、二重アゴ、ヤケド跡修正、ニキビ跡除去、ホクロ除去、イレイズ除去、シミ・イボ除去、赤ら顔、傷痕形成、医療レーザー、脂肪吸引(顔・二重アゴ・全身)、腹筋のたるみ取り、ワキガ・多汗症、顔・首・アゴのシワ、たるみ、鼻骨矯正、法条線、眉間のシワ、豊胸、乳頭・乳輪縮小、下垂乳房、乳房縮小、陥没乳頭、乳房再建、豊胸バッグ入れ替え・抜き、耳、耳たぶ形成、ヘン形成、変容治療修正、指・手足の奇形。
昭和三十四年昭和大学医学部卒業
昭和大学大学院医学研究科形成外科専攻
元、虎の門病院形成外科医長
国際形成外科学会会員 国際美容外科学会会員
他院での手術結果に納得できずお困りの方無料で診察致します。
群馬県高崎市榎町162 信濃ビル5F
高崎駅西口より徒歩5分 交通費支給致します
お電話下さい

大賀ホールのコンサート前に 矢ヶ崎公園の散歩の帰りに
AM8:00～OPEN!
…ダンスやフラのレッスンなど参加してみませんか…
◎スイーツセット …… ¥800 (スコーン、マフィン、シフォンなど日替わりで!)
◎モーニングセット …… ¥1000
◎ランチ …… ¥1000
軽井沢 Cafe 来美 0267-31-5110
★貸しホール 1h ¥2000～★
軽井沢駅 徒歩5分
R18 ★来美
軽井沢駅